

Sedikit tentang hal „merk“ (tanda) dan djalan memintâ hak milik atas merk itoe

(dari Perekonomian Rejat)

Berhoebong dengan madjoena keradjan Boemipoetera jang ber tambah tahoen bertambah besar kepentingannya, maka tidak salah lah kiranya kalau dironangan ma djallah ini dieroikan sedikit dari hal merk; lagi poela bagaimana tjaranja memintâ hak milik atas merk itoe. Perkara ini patoet men dapat perhatian dari pihak jang berkepentingan.

Pada masa sekarang banjaklah orang orang jang mempoenjai per oesahaan ketjil. Mata pentjaharian ini mendjadi soembar hidoep bebe rapa riboe roemah tangga. Oleh karena bertambahnja peroesahaan, maka persaingan semangkin hebat pendjoelalan semangkin soesah.

Si pengoesaha terpaksa memper baiki matjam barang jang diboeat nja, soepaja lakoe dan hargaanja le bh pantas. Barang jang baik ten toe disoekai oleh orang banjak.

Soepaja si pembeli dapat membe dakan barang si A dari barang la in lain peroesahaan, maka si A le loe memberi soeatoe tanda kepada segala barang jg diboeatnja. Tanda jang ditaroeh pada barang peroesa haan ini disoebot „merk“.

Akal memberi merk ini skan ti dak bergoena kalau tidak dilindoe ngi oleh Pemerintah; sebab si B skan dapat meniroe merk si A djoega, sehingga orang jang mem beli tidak dapat membedakan ma na barang si A jg soedah tersohor bagoenja atau tersohor koetaju da mana barang si B.

Apakah jang disoebot merk itoe? Distas soedah diterangkan bahwa soedah diterangkan bahwa merk itoe soeatoe tanda. Tanda ini goe nanja soepaja orang bisa membe dakan barang peroesahaan jang lain. Peroesahaan jang dimaksed kan disini peroesahaan memboeat barang barang (fabrieks-ondernem ing) dan peroesahaan dagang (handels onderneming).

Hak merk diperlindoeengi oleh hoekoem. Oempamanja: si A mem poenjai merk „boenga melati“ pa da segala tjangkir jang diboeatnja Orang lain tidak boleh memboeat tjangkir jang diberi djoega merk „boenga melati“.

Tjontoh lain. Soeatoe toko pa joeng bisa membeli pajoeng dari orang Priboei oentoe didjoelolej legi. Sebeloem didjoelolej lagi segala pajoeng itoe itoe diberi merk „ma tabari“. Toko lain boleh membe lioe pajoeng dari pajoeng itoe kepada orang lain lagi tetapi tidak boleh memakai merk „matahari“. Pajoeng itoe haroes diberi merk lain atau djangan diberi merk sama sekalj.

Adapoen merk itoe ada doea djenisnja: merk pabrik (fabrieks merk) dan merk toko (handelsmerk). Jang disoebot merk pabrik jang merk jang haknja ada dalam tangan orang jang empoenja peroesahaan memboeat barang Merk itoe dite roeh pada segala barang jang le loer dari pabrik itoe. Lain lain barang jang tidak keloes dari pabrik itoe tidak boleh memakai tanda terseboet, Tjontohnja soedah

diberikan diatas: jang ini dari per oesahaan tjangkir.

Tjontoh lain lagi dari fabrieks merk:

Saroeng tenoer tjap Radi, tjap Kawat, tjap patjoel d.s.b.

Sigaret: Mascot, Diëag, Faroka d.s.b.

Rokok Kretek: tjap Menak Djinggo, tjap Kaki Tiga, tjap B. la tiga d.s.b.

Handelsmerk atau tjap toko, ia lah tjap jang haknja ada dalam tangan orang jang mempoenjai peroesahaan dagang. Tjap toko ini tidak bersangkoetan dengan tjap pabrik. Ia dipakai pada sega la barang jang diperdagangkan dibeli dan didjoelolej oleh peroesaha an itoe.

Tjontoh tjap toko soedah dibe rikan diatas, jang ini dari hal pajoeng. Lain lain tjontoh oempamanja:

Firma Lindetevas: tjap Kepala Kerbau.

Firma Schlieper: tjap Mata?

Apakah jang bisa dipakai oen toek tjap?

Jang bisa dipakai oentoe tjap „oemoeem“:

a. Tanda tanda seperti silang (kruis), boendaran, bintang (sterre tjes).

b. Nama bahan atau djenis ba rang: oempamanja Koentji, Mata hari, Padi Kelapa d.s.b.

c. Nama orang: seperti M c Gillavij, Nitisemito, Tio Teo Hong d.s.b.

d. Nama pendek: oempamanja N I F. S S S. B A T.

e. Boenga boengan (figuren) loekisan (voorstellingen) atau gam bar (afbeeldingen). Disini banjak sekali kemoengkinannja.

Tjap jang soedah sah, menoen djoekkan tempat asalnja soeatoe barang. Maka dari sebab itoe oen toek barang jang soedah mempo enjai tjap ta' perloe disoebot nama orang jang empoenja peroesahaan.

Disini perloe dikemoekakan, bah wa orang tidak boleh memakai tjap jang beroedjoed gambar atau loekisan jang sama atau jang ham pir sama dengan tjap orang lain.

Hal ini soedah karap kali ma nimboelkan pertjektjokan diantara masing masing orang jang mem poenjai peroesahaan.

Tjontoh pertjektjokan ini oem pamanja seperti berikoet:

Soeatoe fabrikant (orang jang mempoenjai pabrik) menaroeh tjap „Facon“ pada segala barang perboeatannja, Barang tjap „Facon“ ini soedah beberapa tahoen termasi hoer.

Pabrik lain, jang djoega mem boeat barang itoe, memakai merk „Valcon“.

Fabrikant jang pertama tidak mengizinkan orang lain memakai merk jang hampir sama dengan merk dia.

Poetoesan hakim: fabrikant jang kedoea disalahkan, sebab ia toe roet memetik hasil kemasjoeran fabrikant jang pertama dengan me makai merk jang hampir sama de ngan merk fabrikant pertama itoe.

itoe maka tempat pelesiran ini akan di toetoe oentoe sementara waktoe.

B. toe batoe jang ada di sava skas di ambil dari itoe tempat Pemandian itoe, poela kita dengar jang nantinja akan dikasi sioe plang oentoe meloutjat dari mana toekang kerezang nauti lontjat ke tempat berenang.

Goeroe goeroe perem poean ke Japan

Doeloe ramai dibitjarakan ten taug oendangan negeri Japan via consul generala kepada goeroe goeroe perempoan soepaja selma vacantie Juni mereka datang di Japan dengan perdjandjian bab wa negeri Japan akan memikoel ongkos belajar setengahnja dan djoega ongkos ongkos tinggal disana oentoe satoe boelan lamanja.

Sekarang tentang hal ini Aneta Aid mengabarkan bahwa oentoe hal ini telah diadjoekn beberapa permintaan dari goeroe goeroe pa rempoan itoe.

Tidak lama lagi akan joemoem kan siapa jang terpilih o. toek per gi kesana jang semoesnja edjoem blah lima orang.

Pembikinan dari djembatan djembatan

Berhoebong dengan pemkikiran dari beberapa djembatan djembatan SS, maka menoeoet kabar dari Ind. Crt. pembikinan pembikinan itoe telah diserahkan kepada N.V. Machiesfabriek dan N.V. dd Ned. Ind. Industrie di Soerabaia Machiesfabriek „De Bromo“ di Pasoeroe an den N.V. Constructie atelier de Vorse landen di Mataram Djohja karta.

Meskipun sebagian banjak dari djembatan djembatan itoe ketjil ketjil diantaranja toeh tardepas poela pekerdjaan pekerdjaan jang besar djoega.

Angkatan dari kepala

Gewestelijke inspectie di Djawa Timoer.

Tidak lama lagi toean I. G. t'ieb kepala dari gewestelijke politie in spectie di Djawa Timoer akan per verlof ke negeri dingin. Menoeoet Indische Courant jang mempoenjai harapan besar oentoe mengganti kan djabatan terseboet ialah toean W. Th. Spier sekarang mendjabat hoofdcommissaris van politie dan soeat ini waktoe diperkerdjakan d bagian Politie dari Departement van Binnenlandsch Bestuur.

Keadaan Pasar Bako

makin djelek

Beberapa hari jang telah laloe telah diirakan kabar bahwa N V Landbouw maatschappij dari Soero kerto—Adjong mengambill kepoe toesan oentoe menostoeperoesa haanja tembakan di Kalisat ialah pada pertengahan tahoen ini djoe ga dika pauen bako jang telah dit anam pada tahoen 1938-1939 te lah selasai.

Administrasi dari itoe peroesa haan toean HFC. de Groot dan 7 orang employe bangea Belanda te lah diberi permakloeman oentoe minta berenti dan mereka menoe roet Ind. Crt akan diberi gadjih 4 boelan seperti peratoeran jang telah ada.

Hanja boekhoudernja toean JG van Linden skan tinggal tetapoentoe sementara waktoe mendjabat itoe pekerdjaan karena toean itoe haroes menyelesaikan pekerdjaan terseboet diatas.

Permakloeman jang begitoe itoe oentoe personel jang terkenal adalah satoe poekoelan jang hebat karena diantara mereka soedah ada jang toea dan mempoenjai anak anak jang sekarang sedang beladjar dinegeri Belanda.

Tentang hal perbantoean2 jang akan diberikan pada mereka de ngan tjara finansiel atau memberi pekerdjaan lainnja masih ada da lam peroeendingan, toelis soerat ka bar lebih laudjoet.

Kijai Hadji M. Mansoer

Tetap mendjabat anggota Pengoeroes Besar P I I,

Karena K H M Mansoer itoe melainken mendjadi anggota Pe ngoeroes Besar P I I djoega me rangkup mendjadi Ketoea dri H B Mehamadjih maka dalam be berapa soerat soerat kabar ada dia rkan jang K H M Mansoer itoe akan mengoendoearkan diri dari Partij Islam Indonesia.

Menoeoet berita jang mengeta hoai betoel betoel tentang keadnan ini maka ada kabar jg berita beri ta tentang hal pengoendoeannja belian dari P I I itoe tidak ber ar Belian akan tetap dalam Hoefibes tur P I I.

Perajaan Mauloed Nabi

di kring N. O Peseh Tasik malaja.

Pada malam Saptoe tg 5—6 Mei 1939 di kring N O Peseh telah mengadakan perajaan Mauloed Na bi memakai membakar bom dan memakai iring-iringan (optocht) da ri Peseh koeliling didalem kota Ta sikmalaja melaloei djalan: Ga. Ga degweg, Sigeparnaweg depan ka oem, Manondjaiaweg, Hospitaalweg Docterstraat, Lodji, Empangweg. pinggir toko Nakas, Passarstraat dan Pereongweg, pengabian Peseh beg. moelai berangkat dari Peseh jam 7 30 malam kembali di Peseh laa (disebelah Fathoe-choir) djam 10 malam.

At nama bestuur N O kring Peseh djalan bestuur Comité Pe rajaan Mauloed Nabi, membilang diperbantoean trima kasih pada seka lian partij priij jang telah mengi kong (toeroet) dalam optocht tsb. jaitoe le Serjawirawan jang deketoei oleh docter Soehodo dan docter Soekardjoen tida ketinggga lan 2e N t'ipij diketoei oleh toean Ibrahim Sa H W. dari Moehama djih 4e PSU, Sa P O P 6. Bandoe dan Arzor Tjabang N O, Tasikma laja, Sa kring N O, Nagarawang, 9 kring N O, Sambong 10 kring N O, Setija moelja, 11 kring Peseh 12e anak anak sekolah Fathoe Chair Peseh jang diketoei oleh Moelalim demar dan 13e anak anak sekolah Al Hidayah sekalian pemoe dinya Toenan. djoega Bestuur N O, kring Peseh sekalian bestuur Comité Perajaan membilang diper banjak trima kasih kepada perdjaa gan keamanan politie.

Setelahnja sampe toeroes dilang soengkan mengadakan peringat, labirnja djoengdjoenan kita sa w oleh anak anak moerid sekolah terseboet jang menghadjiri ± 6000 orang.

Kira kira poekoel 12 malam Perajan terseboet diboebarkan, dan troes diadaka perdiamoan jang diketoei oleh T.H. Fadil bin Ijas.

Jadi Malam

Studió djadi Schouwburg

Karena mendengar soera jang loear biasa melajang di oedara, ta di malam si Ronda toeroes ngeloe joer ke Studio Nirom Bandoeng, sebab lebih dekat mampir ke sitos dari poelang ke roemah.

Tida sangka sama sekali, itoe studio soedah djadi schouwburg, ba njaknja penonton sampai berdesak deesak.

Apa jang ada disana? Lain tida, hanja Ketjapi orkest „Sekar familie“ komplet dengan segala galanja, serta Zangeressen Euden Imong, Neeng Saedah, Miss Emeh dan Nji Ides.

Dengan teliti si Ronda ambil per hatian siapa orangnja jang berdoe joen doejoen ke Studio Nirom itoe. Betoel aneh, itoe orang orang ada 75 pCt jang diroemahnja ma sing masing poenja radio. Boleh djadi sesoedah dengar soearanja, penasaran djoega maoe lihat soe moen pemainnja zoder ketjoeli Zangeressen soedah tentoes.

Soedah dengar soearanja via oeda ra, maoe lihat orangnja di studio. En lakoe soedah tahoe maoe apa lagi?

Kamer studio jang begitoe besar mendjadi ketjil sebab kebojakan orang, koersi jang banjak mendja di koerang, sebab orang terpaksa doedoe di atas vloer sadja.

Djika dilarang oleh Nirom itoe orang orang datang kesana, si Ron da rasa tida baik sebab mereka itoe pembajar Nirom bijitrago.

Jang paling baik disediakan tempat tempat doedoe en satoe ru lio toestel dipekerangan seperti jg si Ronda pernah lihat S R V ada atoer begitoe. Djadi jang masoek kedalam tida begitoe banjak sampai tesek desekan.

Begitoealah, kaloe maoe lebih populair,

si Ronda
Toean soedah kirim postwls sel pada Adm. Ber Pri?

Atas permintaan orang banjak, dimungkin disini boeat ke 8 kalinja!

MISS RIBOET

SLASA 9 MEI Miss Riboet in haar F.voreite Rol als & in „Gagak-Solo“ Verhaal & Regie T.D. Tio Jr.

Satoe Tjerita jg Paling Kampioen!

Di Betawi sadja dipertoendjoekoe sampe 13 kali!

Di Betawi sadja kira kira 15.000 orang soedah lihat GAGAK SOLO

Telah dapet poedjian besar dari Njooja Besar Gouverneur-Generaal.

SATOE BOEROENG GAGAK IKOET MAIN

Aneh — Heran — Loear biasa

d'Orient Batavia schreef: . . . woende de Landsvrouwe mevrouw de Jonge Baronesse van Wassenaer, met de fraules, de voorstelling (Gagak Solo) bij niet als een geste, maar van het begin tot einde. De avond was een volkomen succes.

Bat. Nieuwsblad: . . . Hoezeer de voorstelling in den smaak is gevallen, ook van de hooge gasten, blijkt wel uit het feit, dat mevrouw de Jonge die aanvankelijk had laten weten, dat zij slechts tot de P.uze kom blijven, tot het einde gebleven is“.

N. d. v. Dag Batavia . . . Mevrouw de Jonge was vol waardeering voor hetgeen zij had gezien“.

De Nieuw Vorstenlanden: . . . Wat we echter nergens lezen, was een verslag over het medespelen van een vogel-acteur een echte „GAOK“, een echte zwarte „Garrit“ zooals men deze tamme vogel in Holland plecht te noemen. Hoe men de vogel geadresseerd heeft is een raaisel maar zeker is, dat de nu beremde „GAGAK SOLO“ in Hollywood geen slecht fguur zou maken.

British North Borneo Herald: . . . Nor must we forget the tame black crow who performed his part to perfection!“

St. „Pemandangan“ dd. 17-8 1935 toelis:

Semoesa publik atasan ini merasa senang dan njonia de Jonge jang tadinja maoe poelang waktoe pauza tida djadi, melinken sampai habisnja, belon pernah Opera Melajoe dapat koendjoengan tinggi seperti Miss Riboet poen Opera Europa dioega biasanja hanja sebentar oentoe kebajikan sadja. Djikalau publik Europa tinggi ra ta rata tida mengerti bahasnja. bargatol Miss Riboet apa lagi pu blik Timoer sendiri jang memang mengerti semoesa btjaranja serta nasihat nasihat jang ada didalemnja semoesa tjerita tjerita dari Miss Riboet Dengan successnja di Shouwburg jang loear biasa pertama kali dalam hikajat, satoe Opera main di Schouwburg Betawi! dengan koendjoengan njonia de Jonge geboren baronesse van Wassenaer sampe habis, Miss Riboet jang soeda ternama sekarang lebi njata lagi tehtoeong paling djempol diantara Opera bangsa kita jang ada pada ini masa!

Peseleh siang-siang tempat di Loket djam 8—2 en 4-6 a 10 cent. Kaartjis bisa didapat djoega dari agent kita; Bloemenhandel „PASAR BAROE OOST“ Tjikarak 93 a Tel. 1890

Nationaal Socialistische Bond

dengan pemelihan di Neder land

Ir. A. A. Mussert memoetoeskan bahwa N S B, akan toeroet ambil bagian dalam pemilihan oentoe Gemeenteraad di Amsterdam akan tetapi tidak akan toeroes tjampoer dengan pemilihan dilain gemeente

Djika memang perloe bahwa da lam satoe tempat akan menjimpang dari ini kepoetoesan, maka tentang kepoetoesanja akan diserahkau ke pada pemimpin pemimpin itoe dis trict, toelis Aneta J. B.

Pembetoelan tempat mandi

Tempat pemandian Bakthardjo di Toean menoeoet kabaran jang kita dengar akan dibetoelkan oleh R. R. dsana berhoebong dengan

Heeren Lotion „Adonis“ (Paris). Alias si tjerdik.

Heeren Lotion „ADONIS“ soeda posloehan tahoen terkeral di seleroeh Europa dan Amerika. Sama sekalj tiada berbahaya bagi 2 fnek.

Heeren Lotion „ADONIS“ ada namanja obat plesiran Sorga-Doenia jang paling djempol, seneng, nikmat dan poesas betoel.

Harga 1 flesch berikoet atoerannya pake f 1,— laen ongkos kirim.

Poeder Obat Wasiat Raksaksa (kloearan Tiongkok) (Special oentok kaem lelak).

Pada siapa jang soeka „poeter kajoen“ atawa seringkali berpajian loewar kota, preksa lebih doeloe apa obat Wasiat „RAKSAKSA“ tida ketinggalan???

Obat Wasiat „RAKSAKSA“ ada sematjem obat plesiran, di Tiongkok soeda terkenal baek, hingga dapat nama I LOVE YOU. Di tempat mana sadja marika ketemoe selaloe disamboet dengan anget dan manis.

Harga 1 flesch ketjil f 0,50 laen ongkos kirim.

Boeat sementara waktu sebagai RECLAME, dalem Hindia Nederland, pada siapa jang kirim per post wissel besarnja f 1,50 nan ti trima 1 flesch Heeren Lotion „ADONIS“ dan 1 flesch Obat Wasiat „RAKSAKSA“, franco sampe di roenah.

Kiriman di atoer dengan post angeteekend, soeatoe pembeli poenja nama selaloe di pegang resia

djoega bisa dapat beli pada:

Toko Obat **BAN AN HOO**
Zaider Pasarstr. 24b Bandoeng

Sole Agent:

Firma Lie & Zonen
Kalipahapoweg 16 Bandoeng

Agentschap Soekaboemi

Oentok utinggampangkan perhoebongan kita, telah di-boeka boeat agentchap digbadan „SINAR PASOENDAN“ dan „BERITA PRIANGAN“ tempatnja di:

Kantor Emo Hardja cand. i/d rechten
Gr. Postweg 244A Tel. 441 — Soekaboemi.

Disana bisa diterima jang akan mendjadi abonement dan masoeka Advertentie. Djoega bisa menerima pekerdjaan boeat: Rechtsken, Makelaar, dan meneloeng orang jang mentjari pekerdjaan

Meisjes Internaat

Rad. Ajoe Sangkaningrat akan memboeka bagi Internaat oentok anak-anak perampoean jang lebih moerah dari pada Internaten jang soedah ada.

Maksod ini berdasar atas kejakinan, bahwa banjak orang toea diloear Bandoeng jang ingin menjekolahkan anaknja perampoean di Bandoeng, tapi merasa sangat soesah dimana anak itoe haroes dititipkan, teroetama sekali karena ingin mendapat rawatan dan penilikan jang baik, tapi dengan bajaran jang moerah.

Djika ternjata permintaan ada tjoekoop, Internaat itoe akan lekas di-boeka.

Permintaan haroes disampaikan kepada:

Directie

„Internaat Kaboepaten
Balonggedeweg — Bandoeng

GRATIS

Kepada sekaljan abonem's dan pembantoe kita jang bisa mengirinkan 2 abonne baroe oentok Berita-Priangan atau 1 oentok Sinar Pasoendan, akan dikasi hadiah 1 boekoe

Geldschieters Ordonnantie

atau boekoe apa sadja jang ada di kantor kita seharga 75 cent boleh pilih sendiri.

Pengiriman lebih dari jang ditentoean di atas, hadiahnja djoega tentoe akan dikasih lebih.

Administratie

„Radja Timoer“

Jalah madjallah bergambar dikeloerarkan satoe boelan 2 kali

Satoe madjallah jang sangat bagoes dan berharga boeat dipoenjai oleh masing-masing roemah tangga.

Harga ketieran f 0.15 per expl. Harga abonement dalam kota f 0.90. Loear kota f 1,— Bajer lebih doeloe paling sedikit boeat 1 kwartaal

Bajer boelan atau dibelakang kwartaal tidak dikaboelkan.

Bisa dapat pada:

Adm. Drukk. „Economy“
Oude Kerkhofweg 16 Tel. 444 Bandoeng

BANJAK MEMBATJA SOERAT KABAR. BERARTI MENAMBAH PENGETAHOEAN

Boekan Poeper

Boekan Bedak

BEAUTY POWDER

Jalah namanja satoe obat oentok membersihkan koelit moeka soepaja djadi tjantik. Bisa dipake oleh laki prampoean. Dibikinnja 100 pCt. dari obat obatan jang terpilih kemandjoerannya.

BEAUTY POWDER jalah satoe obat jang sanget mengheranken dari kemoestadjabaonja, koelit moeka jang soeda kisoet, dengan sekedjap sadja kombali djadi seger (heran).

BEAUTY POWDER kemandjoerannya sanget baik, segala matjem djerawat, koekoel, kekoloten enz bisa dibasmi sampe didjangkarnya. Garantie 100 pCt. seneng dan poeas.

Tidak berboekti oewang dikasi kombali.

Harga satoe doos berikoet atoeran pakenja f 0.75

Loear kota Bandoeng jang kirim wang f 1,50 bisa terima 2 doos franco diroemah.

SOLE AGENT

Firma LIE & ZONEN Kalipah Apoweg 16—Bandoeng

Djoega bisa dapat beli pada: Toko DE ZON aft. P. & D. Bandoeng

Toko ENG BOUW Pasar Baroe 104 Bandoeng.

Toean berasa memindjamkan wang Renten?

Toean berasa memindjam wang Renten?

Bagaimana kedoeoekan Toean sebagai penglepas wang renten?

Bagaimana kedoeoekan toean sebagai pemindjam wang renten?

Lekaslah beli boekoe:

Geldschieters Ordonnantie

[Salinan dari Oendang-Oendang tentang melepas wang renten]

Bahasa Indonesia

Sekarang soedah terbit harga f 0.75 contant. Remborus tidak bisa dikaboelkan.

Pesanan pada: Drukkerij-ECONOMY O. Kerkhofweg Bandoeng.

Perloe diketaboel oleh pendoeoek Indonesia.

Ditoeo ditjatakan peela, bagaimana tjaranja soepaja orang bisa erbebas dari gijzeling.

Ordonnantie tentang atoeran gijzeling telah berlakoe dari moelai bl. Juli '38, sedang geldschieters Ordonnantie akan didjalankan pada bl. Januari 1939.

Perloe lekas mempoenjai itoe boekoe!

Pangaos barang tjitakan

100	Emplo ditjitat djenengan	f 0,75
500	id.	f 2,50
1000	id.	f 4,—
100	Briefkaart (Kartoe post) ditjitat sabenlah	f 0,75
500	id.	f 2,—
1000	id.	f 3,50
100	Kertas toelis, ditjitat djenengan	f 0,75
500	id.	f 2,50
1000	id.	f 4,—
100	Soerat ondangan model Briefkaart	f 1,—
200	id.	f 1,75
500	id.	f 3,75
1000	id.	f 6,—

Pangaos noe kasebat diloeoer sadajana nganggo tinta hideung, oepami nganggo sanes kleur, kedah nambah ongkos. Sareng teutjan kaetang ongkos ngintoen. Pesenan nganggo perantaran Rembours teu tiasa ngintoen

DRUKKERIJ „ECONOMY“

—Oude Kerkhofweg No. 16 — Bandoeng —

BRASA PERLOE LANTAS MINTAK

Locomotief Krachtpillen

Locomotief Krachtpillen (Radja Obat Koet) jalah satoe satoeja obat koet jang bisa memberi tenaga baroe kembali. Siapa jang kepingin mempoenjai toeroenan (anak) advies makanlah pil ini, sebab dia bisa memboeat tenaga mendjadi kentjeng kembali.

Ini pil koet soedah 26 tshoen terkeral didoenia dan fabrieknja tetap kerdjakan dengan betoel. Poedji poedjian tidak perloe kita oeraikan, tjoekoop siapa jang soedah menjtjobanja baroelah dia mengetaboelnya.

Harga per botol dalam doos . . . f. 5,—

Zuikerziektetabletten

Siapa jang berpenjakit goela, lantas makan ini obat Dai bisa melwan penjakit itoe sebab Prof. Dr. Labosch amat teliti memfikirkan tjampoeannya.

Harga per botol dalam doos . . . f. 4,—

Anggoer obat Ramona

Anggoer ini bolehlah dibilang Dokter Roemah Tangga, Lelaki, perempoean, toea dan moeda perloe minoem ini anggoer, soepaja badan tetap sehat dan koest. Orang jang koerang napas makan, kena malaria, moeks poetjat kemasoekan angin, napas sesak, pinggang sakit, pikiran merasa malas, minoemlah ini Anggoer Obat Ramona.

Tiap-tiap roemah perloe sedia.

Harga per botol tjema . . . f 4,—

Obat oat terseboet, tiap botol ada berikoet atoeran pakenja ditoeelis dengan terang. Pesanan 3 botol keatas kalsu kirim oewang leh doe loe semoea ongkos kirim, toko kita jang tanggoeng pendeknja toean terima diroemah zonder tambah ongkos. Datang atawa atoerlah pesanan sekarang djoega pada kita:

Chemicalienhandel MEDICYNA
Padang Sidempoean (Sumatra)

VORL

Golli, 85,96 Meter

Selasa 9 Mei

- 5 — sore Padvindersuurtje K S I.
- 6 — Berita s. k. (Soenda)
- 6 15 — Lagoe Hawaiian
- 6 30 — Pauze
- 7 — malam Lagoe Melajoe
- 7 15 — Berita s. k. [Indonesia]
- 7 30 — Lagoe Krontjong
- 8 — Membalas soerat soerat
- 8 15 — Lagoe Djawa
- 8 45 — Lagoe Gamb. Kromong
- 9 — Lagoe Soenda
- 9 30 — Lagoe Anekawaana
- 10 — Toetoeop

—o—

Rebo 10 Mei

- 5 — sore Lagoe Djawa
- 5 30 — Lagoe Soenda
- 6 — Berita s k (Soenda)
- 6 15 — Lagoe Amben
- 6 30 — Pauze
- 7 — malam Lagoe Hawaiian
- 7 15 — Berita s k (Indonesia)
- 7 30 — Lagoe Djawa
- 7 45 — Lagoe soenda
- 8 — Krontjong Orkest
- 12 — Toetoeop

—o—

Kemis 11 Mei

- 5 — sore Padvindersuurtje
- 6 — Berita s k (Soenda)
- 6 15 — Lagoe Hawaiian
- 6 30 — Pauze
- 7 — malam Lagoe Melajoe
- 7 15 — Berita s. k. (Indonesia)
- 7 30 — Lagoe Gamboes
- 7 45 — Mengadji Qur'an
- 8 15 — Lagoe Soenda
- 8 45 — Lagoe Djawa
- 9 15 — Lagoe krontjong Ambon
- 10 — Toetoeop

—o—

Djoemahat 12 Mei

- 12 — siang Choetbah dan Sembah jang Djoemahat
- 1 — Toetoeop
- 5 — sore Lagoe Djawa
- 5 30 — Lagoe Soenda
- 6 — Berita s k Soenda
- 6 15 — Lagoe Hawaiian
- 6 30 — Pauze
- 7 — malam Lagoe Melajoe
- 7 15 — Berita s k Indonesia
- 7 30 — Lagoe Krontjong
- 7 40 — Pemandangan loear negri [moneroeskan]
- 8 — Lagoe Krontjong
- 8 30 — Lagoe Djawa
- 9 — Lagoe Anehawarna
- 9 30 — Lagoe Soenda
- 10 — Toetoeop

—o—

VORO BATAVIA

Golflongte 105,26 M

Selasa 9 Mei

- 4 — sore Lagoe Gamboes
- 4 30 — Lagoe Soenda
- 5 — keterangan agama islam
- 5 30 — Lagoe Djawa
- 5 50 — Berhenti
- 8 — malam Mambatja soerat kabar
- 8 20 — Lagoe H.wian
- 8 30 — Krontjong Orkest
- 11 — berhenti

—o—

Rebo 10 Mei

- 7 30 pagi Lagoe Hawaiian
- 8 — Lagoe Soenda
- 9 — Langendjijn dari piring hitam
- 10 — Lagoe Tiong Hwa
- 10 30 — Lagoe Gamboes
- 11 — Berhenti
- 4 — sore Lagoe Ambon
- 4 30 — Didalam Taman anak2
- 5 50 — Berhenti
- 8 — malam Mambatja soerat kabar
- 8 20 — Lagoe Ambon
- 8 30 — Ketoprak dari Kuostkr.
- 19 — berhenti

—o—

Kemis 11 Mei

- 7 30 pagi Lagoe Soenda ketjapi
- 8 30 — Lagoe Melajoe Seberang
- 9 — Lagoe Hawaiian
- 9 30 — Lagoe Gamb. Kromong
- 10 — Wajang orang dari piring hitam
- 11 — Berhenti
- 4 — sore Lagoe Krontjong dan Stamboel
- 4 45 — Roepa2 Lagoe Soenda
- 5 50 — Berhenti
- 8 — malam Mambatja soerat kabar
- 8 25 — Lagoe Arab
- 8 30 — Pambatjan Qur'an
- 9 30 — Lagoe Arab
- 9 35 — Harmonium Orkest
- 11 30 — Berhenti

—o—

KANTOOR
O, Kerkhofweg
No. 16
BANDOENG

Berita Priangan

lembaran kedoea

Tahoen ke II

TELEFOON
Nummer
444
BANDOENG

Pidato Pemboekaan ketoea Secretariaat M. I. A. I. oleh: W. Wondoamiseno [Penoeoep]

Peladjaran dan pendidikan tsb adalah mendjadi soetoe factor jang teroetama bagi kita, oentoek membaangkitkan roh dan semangat bangsa kita dari pada sifit dan tabeat perhambaan dan perbodokan jang neta dan hina itoe.

Islamitische Concentratie.

Sebagaimana telah ramai dibitjarkan orang diloea pagar kita tentang bakal dioes hakatnja ada nja Nasional Concentratie, oentoek menetapkan sikap terhadap pada kepentingan International pada masa jg achir-achir ini, maka gerakan itoe djoega mepengge roehi kedalam barisan pergerakan kita, ialah barisan pergerakan Islam, sehingga ta'sedikit orang jg wenaati nantikan kepoetoesan Congres Al-Islam ini ditentang berdirnja soetoe Islamitische-Concentratie dan sikapnja. Oleh karena nja maka disini perloe rasanja kami terangkan soepaja tiada mendjadi dikau fikiran dan kebingungan bagi barisan kita Islam, bahwa soeoeoeggoehnja didalam pergerakan kita Islam soedah ada Concentratienja, ialah Madjlis Islam Al-Indonesia [MIAI] jang sekarang mengadakan Congresnja di Solo ini.

Lein dari pada ini tidak ada dan tidak perloe kita meniroe ni roe lain fihak. Orang sama-sama mengataken Concentratie, sedang kita mengataken persatoean.

Dan beda lagi sifit dan hakekat nja Concentratie jang diandjoer andjoerkan oleh saudara kita se bangsa dalam pergerakan nasional itoe, sebab Concentratie kita dengan ikatan lahir bathini, doenia schirat, ikatan saetoe Toehan, saetoe Nabi dan saetoe Agamanja.

- 1 Bahwa MIAI boekanlah soetoe perikatan Politik.
- 2 Bahwa MIAI, terang terang soetoe perikatan Islam.
- 3 Bahwa berhoebong dengan kegentingan internasional jang me nakoet nakoeti itoe, kita haroes bersikap diam.

Diam jang kami katakan, boe kaulah berarti mati, tetapi Diam dalam hati kata tidak perloe banjak bitjara tetapi bekerdja teroes sambil mengoetkan iman dan tau chid, pertjaja kepada djandji djandji Allah, teroetama jang terseboet didalam Al-Qur'an soerat Annoer ayat 55, jang maksoednja Allah telah mendjadikan kepada, mereka dari pada kamoe jang beriman dan megerdjakan perboetan saleh, bahwa soeoeoeggoeh IA (Al-I) akan membikin mereka itoe djadi Cholif fah didoenja, sebagaimana IA (Al-I) telah membikin mereka djadi Cholif fah sebelom mereka itoe;

Kita haroes jskin, bahwa djandji Allah itoe tentoe mesti benar dan jakin mesti datang, kita dilarang tidak boleh was was dan ragoe ragoe kita mesti dapat kemoangan (dalam perdjoeanganja) asal sadja

kita soenggoeh soenggoeh iman. Bagitoelah firman Allah dalam Al Qur'an.

Pendek kata, tjoekoop lengkap djandji dan pertoeandjoek Illahi ke pada hambanja jang soenggoeh soenggoeh pertjaja (IMAN).

Dan kita haroes pertjaja, bahwa: Barang siapa jang Allah mengeroe njakan kepada manoesia dari pada kemoerahnja, tidaklah sesoetoe poen jang menahanknja, dan apa2 jg Allah menahankan tidaklah sesoetoe poen jang mengirinknja kemoefian dari pada itoe, dan Dialah [Allah] jang Maha Koeasa, Maha bidjaksana. [Al-Qur'an soerat Al-Fatir ayat 2].

Oleh karena nja kita sebagai Oemat Islam jang pertjaja pada djandji djandji Allah jang djandji djandji itoe djoega soedah diboeektikan dalam riwayat Nabi kita saw dalam 20 tahoen ia mengembangkan Islam di kalangan djah lijah doeloe itoe, datanglah kekoasaan dan perentahan Islam ditanganja.

Riwayat itoe diboeektikan poela dengan riwayatnja Negori kita sendiri, ialah pada waktu nja Rd Patih dengan para Wali-wali mengembangkan Agama Islam di Negori kita, maka dalam tempo ± 25 tahoen dapatlah kekoasaan Boedha di Madjapahit itoe diganti dengan kekoasaan Islam di Demak, jang semoesia itoe mendjadi boekti iqtegas dan njata bagi kita, bahwa firman Allah diatas tadi benar be ar pada tempatnja, hal mana me nebabkan bahwa kita tidak oesah riboe-riboe dengan sikap ini dan itoe, hanjalah saetoe hal jang mendjadi amanat MIAI ialah pegang tegoes hendaknja firman Allah jang mengataken:

Dan berpezoeglah koest koest kamoe semoea dengan tali Allah dan djanganlah kamoe berpezoeh belah.

Itilah amanat jang peuting dan haroes kita pegang tegoes dan haroes poela kita practikkan dengan kechlasa hati jg sebersih ber sihuja, jang soetji dari pada milik (pamrih Jv) karena hanya dengan kechlasan hati itoe sadja kita dapat mentjapai tjita-tjita jang loe hoer sebabkita bekerdja menjampai perintah Allah, karena Allah dan kepada Allah djoega kita serahkan kita poenja boeah oesaha dan segala galanja.

Pendirian Congres Al-Islam

Congres Al-Islam Indonesia ini diadkan oleh MIAI, oentoek memperdalamkan perikatan persu dan dan persatoean kita diantara ra Pemoeke pemoeke pergerakan Islam dimasing masing tempat di seloeroeh Indonesia, baik jang telah mendjadi anggota MIAI, maepoen jang belom lagi poela oentoek memboelatkan soera diten tang beberapa masalah jang mendjadi embitjarsan, jang berkenaan dengan roepa roepa kepentingan Oemat dan ateu Agama kita Islam baik didalam maepoen diloea Negeri.

Didalam persidangan persidangan Congres ini kita sadakan tempat jang saetoes loesanja oentoek ber moesjawarah, bertoekear menoekear fikiran dan pendapat ditentang beberapa soal jang haroes dipoe toeskan dan akan dikerdjakan bersa sa sama.

Kita secretariaatja boekanlah bersifat Pemimpin atau Pemoe kanna Madjlis Islam Al-Indonesia atau Congres Al-Islam Indonesia ini, boekan, Kita hanjalah mem poenjai kedoedoean sebagai Pen goeroes Secretariat sadja, boekan nja Pengeroes MIAI sebab jg berhak diatas MIAI ialah semoes Perhimpoean Islam jg telah mendjadi anggautanja.

Kita Secretariaatja bersedia oentoek mengerdjakan segala apa jg telah dipoe toeskan oleh persidangan MIAI dan ateu Congres Al-Islam

Indonesia. Tetapi sekaloepoen demikian apabila tidak dibantos dengan soenggoeh soenggoeh oleh pemoeke pemoeke pergerakan Islam teroetama anggauta MIAI, maka kepoetoesan2 itoe tinggal kepoetoesan2 djoega bisa kandas ditengah djalan jg schirnja melambatkan dan faenja raehmat dari pada Allah jg beroepa Islam Raja jg kita im pi impikan itoe.

Dari sebab itoe kami berseroe kepada toean toean dan saudara saudara sekalian, teroetama terhadap kepada wakil wakil Perhimpoean Islam jang belom masoek mendjadi anggauta MIAI, lekas lah terdjoean masoek kedalamnja, dan ds.nalah toean toean saudara saudara akan bertemoe dengan Concentratie jang sedjati ialah Concentratie Islam jang amat tegoes dan soetji jang soetji dari pada perboetan akal manoesia jang soenggoeh djoesh dari pada adinja.

Sjahan, oentoek penoeoep pi dato kami ini, kami harapkan ke pada sekalian hadirin soekalah ber sama2 menoesandjoekan siar kebesaran dan kesostjian Agama kita Islam dan menghormati hari Lahirnja Nabi Moehammad s, a, w. m. rilah bersama sama ta'bir 3 kali (Alloeh Akbar Alloeh Akbar Alloeh Akbar).

Persocommissie Warmusi.

Daerah conferentie Parindra Djawa barat

(Samboengan kemarin)

Nona Asmawati, anggota Parindra dari Djakarta, mengoestipkan selamat atas berdirinja Keposterian Parindra Bogor. Spr bertanja pa bila poela kami dari Djakarta akan dilantik. Diterangkannja djoega bahwa Keposterian Parindra itoe haroes dan ba bekerdja bersama sama dengan Parindra. Spr oitjara sangat bersemaogat.

Selasa pelantikan Keposterian Parindra ini, muziek S W melagoen W. rwan mars, jang dijenjikan oleh semoea S W sambil ber dri.

Setelah itoe Ketoes mengoesmoem kan poetoesan poetoesan dalam congres jang baroe laloe ini.

Toean Soebekti Kepala Pasoeakan I dari Djakarta, menerangkan se pak terdjanganja S W dengan pendjang lebar. [Verslag kita moeat kan dengan special dilain tempat].

Sehabis pidato ini toean Soetar djo. Ketoes S W di Djakarta mengoerakan perkara perliendoengan dioedera, jang verslagnja soedah pernah dimoet dalam soerat soerat chabar.

Toean MK. Wigoena menerangkan Roekoen Tani, kata spr. soal pertanian inilah perkara jang me ngenai peroeet kita tiap hari, soal jang moeskil. Pendoeoek bertam bah boekan sedikit, sedang tanah tidak bertambah, melainkan bertam bah sempit. Sebab itoe kita haroes membikin bagaimana akalnja akan menambah hasil tanah itoe. Inilah jang dioesahkan oleh Roekoen Tani. Diantara lain laie misalnja per kara peroesahaan tanah. Bagaima na oesahanja dengan tjara, soepaja hasil tanaman itoe dapat dinaikan. Sekalianja itoe tentoe haroes be kerdja dengan pegawai berbagai bagai djabatan Goepernemen, se perti BB, Landbouw, irrigatie dll Legitoe poen di oesahan oleh Roekoen Tani soepaja kaum tani men dapat harga jang sepatoe nja dari hasil oesahanja.

Boeat menerangkan bagaimana hasil oesaha tidak dapat diterangkan dalam rapat ini, melainkan hendaklah dilihat ketempat ketempat itoe.

T. Sanoesi berbitjars perkar Landrente, sebab berhoebong rapat sekali dengan pertanian. Maksoed nja akan meperlihatkan bahwa kita rajat Indonesia mempoenjai per hatian pada soal soal jang berhoebong dengan dirinja.

Selain dari pada menggambar kan atoeran dan besar padjag jang haroes dipikoel oleh perk. tani itoe poen djoega menoesandjoekan ichiar dan oesaha soepaja hasil tanah itoe tjoekoop pembajar padjag terseboet selain dari pada keperluan pang hidoe pan dan seboleh bolehnja soepaja ada barsisa oentoek tjadangan pendjaga masa keoesahan.

Tentang Landrente ini soedah kanjak di perdengerkan soera ba ik dalam rapat rapat maepoen sa chabar oentoek mendapat keringa nan, hasilnja ialah seperti jang tertera dalam atoeran Landrente jang berlakoe moelai 1 Januari 1939, dengan dibatjakan saetoe persatoe artikelnja. Beteel soedah dapat keringanan tetapi belom memoes kan djoega atoeran atoerannja be loem mentjoekepi. Laloe dioerakan keberatan keberatan jang djoega soedah dikemoekakan oleh toean Thaurin dalam gedelegeerden Volk sraad.

Antara lainnja dioerakan keboe roekan jg terdapat dalam hal proo foogsten dan dalam hal klas klas sawah. Koeli koeli pegawai pegawean dan lainnja mendapat penga jlan dari oepah, dikenai padjak 4 pCt jaitoe sebagai loonblasting tetapi pak tani, dikenai padjak dari 8 pCt sampai 20 pCt dari hasil te nahnja itoe. (Sampai disani wakil Pemerintah meminta soepaja pem bitjara tidak membittjarkan per bandingan itoe).

Selanjoe nja pembittjara mene rangkan tentang atoeran atoeran padjak Landrente diharapkan soe paja didapat persekedjoean antara orang orang jang menetapkan be aranja padjak landrente dengan orang jg kena padjak dengan pem poekaan jang baik, sehingga memoesakan kedoea belah pihak.

Tentang oesaha meringankan pembajar padjak landrente, dikemoekakan oleh pembittjara, soepaja mengedakan simpanan oentoek pembajaran padjak sehingga padjak dapat dibajar dengan pendjoelan padi, bila padi itoe soedah berharga tinggi djadi boekan waktoe momo tong padi, ketika padi berharga sa ngat moerah.

Sebab itoe Roekoen Tani menga dakan lain dari pada Loemboeng bibit, loemboeng patjeklik, djoega loemboeng padjak jg goenanja oentoek meringankan tanggoengan rek jat dan pekerdjaan jg wadji mengoes roes padjak itoe. Laloe pembittjara mengoespas dengan mempergoenan kan angka angka officieel betapa berat padjak jang dipikoel oleh



KL EERMAKER „SOE PONO“ Tjiateulweg 9 - Bandoeng

Bisa bikin goembira pada langgan-langgan. Jantaren potogannja baek dan enak di pake.

Tjolah toean-toean bikin pertjabaan pada adres terseboet diatas, Begrootingnja tanggoeng irit.



TABIB A. B. YUNANI Galoenggoengweg 34 Tasikmalaja Telefon No. 7

Filial:
Regentstraat - Garoet
Bisa mengobati segala penjakit
ZONDER OPERATIE
toko diboea dari djam 8 - 12 siang dan 4-7 sore.

pak tani dibandingkan padjak goongan rakjat jang lain lain sehingga ada jang haroes membajar sam 30 pCt dari penghasilan. Apa poe la djika marka itoe terikat oleh idjon system. Djika terikat oleh idjon, maka padjak landrente piu djam terhitoe ng djadi naik procent oja.

Ketika pembittjara membandingkan angka angka landrente dengan inkomsteo belasting dan verpon dingbelasting dengan mengambil angka angka CKS. Politie mene gor poela pembittjara tidak mengi zinkan membittjarkan hal itoe.

Dalam kesimpoesannja pembittjara menerangkan, bahwa Parindra dengan Roekoen Taninja berdjaja soepaja agar Paman Tani bisa men dapat hasil jang banjak dari sawah nja dan pembajaran landrente dapat terbjajar dengan tjara jang moe dah dan enteng. Dengan seroesan hifoeap pembittjara menoeoep pem bitjaranja.

(Akan disamboeng)

Misih bisa diterima:
ORGAN
dari segala bangsa boeat ditjitat di
Drukk. „ECONOMY“
Oude Kerkhofweg 16 Tlf. 444 Bandoeng
Pekerdjaan tjepat sedang harga bersaing keras, LETTER BAROE

Beladjar dengan soerat
Practisch, gampang moerah dan tjepat;
Bahasa OLLANDA 6 boelan tamat.
Bahasa INGGIS 2 boelan tamat.
Lesgeld f 3,— atau f 1,50 per boelan,
Mintalah keterangan pada
Cursus „MINERVA“
Oude Kerkhofweg 30 - Bandoeng
Directeur Gov. Schoolhoofd W.L.O.

ADRES JANG PALING TERKENAL

BOEAT

INSIGNE
CLICHÉ'S
STEMPEL
VERNIKKELD

ONTWERP PALING MODERN



Clichéfabriek
"FA FOENG" 798
GR. POSTWEG WEST 81 - BANDOENG.

Asthma Cigaretten „Windmolen Brand”

Jang soedah toeloeng riboean orang, dan soedah dapet soerat poedjian dari antero tempat.

Batoek bengek, mengi, dada beres sakit den soesah napas. malam koerang tidoer lantaran terl-oe banjak batoek. Kaloe minoem ini asthma cigaretten „WINDMOLEN BRAND” ditangoeng antara 15 minuit itoe semoea ganggoean bisa dicesir.

Harga satoe doos hanja f 0,25

Loear kota Bandoeng, jang kirim wang f 1,05 bisa dapet 4 doos franco diroemah.

Bisa dapet beli pada :

Apotheek RATHKAMP & Co. - Bandoeng
Gr. Postweg Oost 14 Tel. 245 (depan toko Tjijoda)

Memang betoel !

Bahwa pembatja kita telah mengandjoerkan soepaja lebih baik berlangganan pada soerat kabar BERITA-PRIANGAN sadja, itoe ada benar sekali.

Sebab moerah harganja dan mempoenjai perkabaran jang serba lengkap, jang biasanja didapat dalam koran harian jang mahal harganja.

Oleh karena itoe tidak perloe legi Toean memboeang oeng lebih dari 100 sen seboelan oentoek mendapat soer kabur jang biasa Toean batja sampai memoesakan.

Mintalah proefnummer jang akan dikasikan dengan segala senang hati.

Adm, Ber Pri

OENTOEK MEMPERBAIKI NASIBNJA

Berilah nasehat kenalan Njonja dan Toean jang djadi Djonges, Baboe dan Kokki, soepaja soeka menambah pengetahoennja jang berhoesboengan dengan pekerdjaannja oentoek memperbaiki nasibnja dengan djalan memoesaki Avond cursus jang akan diboea pada tanggal 1 Maart 1939, oleh Raden Ajoe Sangkaningraf.

Dalam cursus itoe akan diberi peladjaran :

- Mambatja dan menoelis
- Mengatoer roemah tangga
- Melajani perdjamoean
- Sedikit peladjaran basa Asing
- Tentang membikin koeweh dan masak-masakan

Dengan pendek kata, segala apa jang perloe oentoek memper-tinggikan nasibnja Djonges, Baboe dan Kokki.

Pembayaran hanja f 0,50 seboelan, sebagai soebangan perkakas boeat peladjaran.

Mintalah keterangan kepada Directie dari Internaat Kaboepaten di Balonggede, Bandoeng.

LEBIH BERTHARGA!

Soerat kabar BERITA PRIANGAN, boe kan sadja haroes dibatja, akan tetapi haroes --:-- djoega dibajar! --:--

Permintaanlangganan

Dagblad „Berita - Priangan”

Name.....
Adres.....
Moelai tt. minta berlangganan „BERITA - PRIANGAN” Wang abonement banjankja f.....
boeatboelan bersama ini dikirimkan kepada Adm. B. P. de-
ngan postwissel. (vis rekeniglooper B. P.)
.....tt. 1939

Tanda tangan :

Kepada
Adm. Dagblad
BERITA - PRIANGAN
Oude - kerkhofweg 16 Bandoeng

NATUURLIJKE GENEESWIJZE
VAN

Ch. Hardin Tabib

Soeniaradjaweg No. 8 A -- Telef. 1664 -- Bandoeng

Toean - toean dan Njonja - njonja djangan postoes peng-
harepan, kapan misi bisa dapat pertoesoengan dari
Ch. Hardin Tabib, boeat segala penjakit, biarpoen itoe
penjakit soeda lama of baroe, dengan Zonder Operatie

Seperti

Wasir (Aambeien) Asthma, Batok, Boeah Pinggang,
Medjen, Sakit Kentjing, Sakit Pramoean, Kentjing Manis,
Merengkoel, Beri-beri, Oeloeti Sakit Kepoetian dara,
(Pikthay), Malaria, Sakit Toelang, Sakit terlaloe gemoek,
Koerang Koewat, (Sahwat dan laen laen, Semoea penjakit
diobatin, tida dipotong [zonder operatie], saja soeda dapet
banjak poedjian certificaat dari Toean toean dan Sobat
sobat. Saja harep dateng menjaksiken sendiri, djangan
sampe kasep (laet).

Bole panggil di Kota atawa loear Kota,
OBAT - OBAT BISA KIRIM DENGAN REMBOURS
Nadruk Verboden



NIROM

Archipelzender PMH 45 Mr.
Selasa 9 Mei

Bandoeng II 192 Batavia II 190
PMH 45

- 5 -- sore Goembira Orkest
- 6 -- " Wajang Tionghoa
- 6 30 " Pembitjaraan tentang
kitab indjil
- 7 -- malam Lagoe Geredja
- 7 15 " Gamelan Djawa
- 7 40 " Berita berita soerat kabar
dan dagang
- 8 -- " Lagoe krontjong medern
- 8 30 " Pembitjaraan tentang
cultuur Tionghwa
- 9 -- " Harmonium Orkest
- 11 -- " Toetoep
PMN (29 M)
- 10 -- malam Harmonium Orkest
- 11 -- " Mana Soeka
- 12 -- " Toetoep

Rebo 10 Mei

Bandoeng II 192 M Bandoeng III
50 M Batavia II 190 M

- 6 -- pagi Lagoe lagoe Melajoe
Singapore
- 6 30 " Lagoe Tionghwa modern
- 7 -- " Lagoe ketjapi soenda
- 7 30 " toetoep
- Bandoeng II 192 dan III 50,
12 -- siang Pemboekaan
- 12 03 " Roepa2 lagoe Krontjong
dan stamboel
- 12 40 " Bobodoran tembang
Soenda

- 1 20 " Berita s.k. jg terpenting
- 1 30 " Lagoe Arab moderu
- 2 -- " Gambang Kromong
- 2 20 " Mengoelangi berita berita
s.k. jang terpenting
- 2 30 " Toetoep
- Bandoeng II 192 Batavia II 190
PMH 45
- 5 -- sore Studio Orkest
- 6 30 " Lagoe Hindustan
- 7 -- malam Peladjaran basa belanda
- 7 40 " Berita soerat chabar dag
dagan

- 8 -- " Mempersdengarkan
Klenengan
- 12 -- " Toetoep
PMN 29
- 10 -- malam Mempoersdengarkan
Klenengan
- 11 -- " Pembitjaraan tentang
Agama Islam
- 11 30 " Chasidah dari plaat
gramofoor
- 11 45 " Lagoe Arab modern
- 12 -- " Toetoep

Kemis 11 Mei

Bandoeng II 192 M Bandoeng III
50 M Batavia II 190 M

- 6 -- pagi Krontjong dan stamboel
- 6 30 " Gamelan djawa dari Solo
- 7 -- " Lagoe Arab modern
- 7 30 " Toetoep
- Bandoeng II 192 M Bandoeng III 50 M
- 12 -- siang Pemboekaan
- 12 03 " Kliningan Soenda
- 1 20 " Berita s.k. jg terpenting
- 1 30 " Melandjoetkan
Kliningan Soenda

SOERABAIA

Golflengte 68 M. dan 129 M.

Rebo 10 Mei

Soerabaja II 61 M dan IV 129 M
Semarang II 111 M Djoeja II
128 M Solo II 120 M,

- 6 -- pagi Genderan dan
Tjlempeoengan
- 7 30 " Toetoep
- Soerabaja II 61 M dan IV 129 M
- 12 -- siang Pemboekaan
- 12 03 " Causerie tentang oeroe
san roemah tangga
- 12 30 " Lagoe lagoe Tionghwa
Peiping
- 1 10 " Loedroek soerabaia
- 1 20 " Berita s.k. jg terpenting
- 1 30 " Lagoe lagoe krontjong
dan stamboel
- 2 -- " Ketroprak "Tjokro"
- 2 20 " Mengoelangi berita soe
rat kabar jg terpenting
- 2 30 " Toetoep

Soerabaja II 61 M dan IV 129 M
Semarang II 197 M Djoeja II
128 M Solo II 120 M

- 5 -- sore Lagoe lagoe Tionghwa
Cinema
- 5 20 " Peladjaran tembang
anak anak
- 6 -- " Njanjian dan dongenan
anak anak
- 7 -- malam Brita soerat kabar dan
kabar dagang
- 7 15 " Membalas soerat soerat
dan rapport rapport
- 7 20 " Gending2 Djawa tengah
- 8 -- " Klenengan Djawa tengah
- 12 -- " Toetoep

Kemis 11 Mei

Soerabaja II 61 M dan IV 129 M
Semarang II 197 M Djoeja II
128 M Solo II 120 M

- 6 -- pagi Mempoersdengarkan soera
dari Miss Lee
- 6 20 " Roepa2 lagoe Tiong Hwa
Cinema dan moderu
- 7 -- " Gending2 Djawa tengah
- 7 30 " Toetoep

Soerabaja II 61 dan IV 129

- 12 -- siang Pemboekaan
- 12 03 " Pembatjaan Al Qur'an
- 12 30 " Lagoe lagoe Tionghwa
Shanghai modern
- 1 -- " Wajang Orang "Vocal"
- 1 20 " Berita2 s.k. jg terpenting
- 1 30 " Gending gending Djawa
- 2 -- " Bobodoran Wajang Golek
- 2 20 " Mengoelangi berita berite
s.k. jang terpenting
- 2 30 " Toetoep

Soerabaja II 61 M dan IV 129, M
Semarang II 197 M Djoeja II
128, M Solo II 120 M

- 5 -- sore Roepa2 Lagoe Krontjong
dan Stamboel
- 5 40 " Lagoe lagoe Arab
di waktoe Magrib
- 6 -- " Ambonech Fluitorkest
- 7 -- malam Berita soerat kabar dan
kabar dagang
- 7 15 " Membalas soerat soerat
dan rapport rapport
- 7 20 " Lagoe lagoe Arab
- 7 30 " T. fair Qur'an
- 8 15 " Gamboes Orkest
- 11 -- " Toetoep

Pasar Batawi

Goela pasir : per karesang dari
102 kg trims di goedang pendjoe
f f 10,40

Tepoeng trigoe : tjap Kodok
1.95, Koeda merah f 1.85, Boe
roeng kaleng f 1.85.

Minjak klapa : per blik dari
14 1/2 kg bruto f 1.60 sampe
1,62 1/2

Bawang merah : Tiongliap f --
Tiongtoa f 11,50 per 100 kg.

Katjang tanah : kwaliteit benteng
f --, Bogor no 1 -- Cheribon
f --; sampe f 8 -- per 100 kg

Emping bliedjo : kwaliteit La
boean no 1 f 28, -- no 2 f 24, --
Tjilegon no 1 f 28, -- no 2 f 20, --
per 100 kg netto

Kentang : per 100 kg f 6 --
sampe f 7, --.

Copra : meliat kwaliteit dari
f 5 95 sampe f 6,10, per 100 kg
London notseering 1/2; kwaliteit
Straits 11/5/0 doll, perton pam
beli.

Katjang kedele : Gendja Tegal
fob Tegal Feb. Mrt f 6.47 nom f --
pendjoel f -- per pic, mata
item Panaroekan fob Panaroekan
f 6,07 nom mata item Djember
fob Probolinggo f 5 83 nom per
100 kg boeat lev dekat

Tapioca meel : kwaliteit Medium
boeat roepa roepa merk dari f 3,70
sampe f 3,90 AA f 4.15 nom.
per 100 kg

Lada item Lampong : ek. Telok
lev. Feb/Mrt f 12,90.

E. k. Batavia lev. f 18.20 nom
per 100 kg London notseering
naik 27/10 d. p. lb. pendjoel,

Lada poeti Muntok : fob Pang
kalpiaang lev. Feb./Mrt f 20 50 pem
beli, per 100 kg London notseer
ring -- 3 1/2 d. per bl nom.

Koffie Robusta Lampong, 15 pCt
ek Telok levering Feb/Mrt, f 11,40
pembeli, f 11.60 pendjoel per
100 kg.

Citronella olie :
A.-contract Feb/Mrt ini hari
ready f 0 82 B contract f 0 18
Karet sedia Java Std. Sheets
dari 28 1/8 Java Std Crepe 28 1/2
pembeli per 1/2 kg.

Damar : A, E Pontianak
f 26 71 1/2 Sumatra f 29 95 1/2
per 100 K G brnto.

--o--

Pasar beras di Betawi

Krawang, franco wagon
Krawanghjn per 100 kg

Beras petjah koelit tjeree
Jan. lev. ditawarkan f 6 23
idem

Jan./Feb./Mrt. equally
beras Huller boeloe bb
ditawarkan f 7,36 1/2

beras petja Tjeree
I T L. lev Jan, f --

beras Lolosan Srogel IS
L lev Jan, di
tawarkan f --

Slawi, fob Praoe Tegal,
beras Slijp boeloe OTB
lev Jan. dita
warkan f --

Tjiandjoer, fr wagon
Tjiandjoer
beras Masin S P A
Ven Foeng lev. Febr,
ditawarkan f 9,20

beras Machine S L B
Ven Foeng lev febr.
ditawarkan f 8,80

Boemijoe, fr wagon
Boemijoe,
Slijp boeloe H Jan.
av ditawarkan f 7,77

Slijp boeloe HG Dec
lev ditawarkan f 8,43

Indramajoe, fob Cheri-
bon
beras lolosan tjeree
[T L Jan. '39 ditawarkan f 6,07

beras petja koelit tje
ree OTK lev Jan.
Sept f 6 15 1/2

beras Ketan slijp Jan '39 f 7,77

Harga beras dari soedagar2
ketjil di Batawi
per 100 Kg

Ketan Java f 8,90
Slijp boeloe Krawang f 8,58
Huller boeloe Krawang bb. f 7,58

beras Machine Tjiandjoer
S P A f 9,75